

Rok 1914.

Dziennik ustaw państwa

dla

królestw i krajów w Radzie państwa reprezentowanych.

Część CXIX. — Wydana i rozesłana dnia 19. sierpnia 1914.

Treść: № (219 i 220.) 219. Rozporządzenie cesarskie w sprawie udzielenia pozwolenia na wyjątki od przepisów o spoczynku niedzielnym i wypłacie zarobków w górnictwie w czasie trwania nadzwyczajnych stosunków, spowodowanych stanem wojennym. — 220. Reskrypt, dotyczący wydania biletów bankowych po 2 korony z datą 5. sierpnia 1914.

219.

Rozporządzenie cesarskie z dnia 9. sierpnia 1914

w sprawie udzielenia pozwolenia na wyjątki od przepisów o spoczynku niedzielnym i wypłacie zarobków w górnictwie w czasie trwania nadzwyczajnych stosunków, spowodowanych stanem wojennym.

Na zasadzie § 14. ustawy zasadniczej z dnia 21. grudnia 1867, Dz. u. p. Nr. 141, postanawiam, co następuje:

§ 1.

Upoważnia się Ministra robót publicznych, w czasie trwania nadzwyczajnych stosunków, spowodowanych stanem wojennym, do udzielania zezwolenia na wyjątki od przepisów § 4. ustawy z dnia 21. czerwca 1884, Dz. u. p. Nr. 115, tudzież § 206. powszechnej ustawy górniczej z dnia 23. maja 1854, Dz. u. p. Nr. 146, w brzmieniu ustawy z dnia 17. maja 1912, Dz. u. p. Nr. 107.

§ 2.

Niniejsze rozporządzenie cesarskie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

§ 3.

Wykonanie poruczam Memu Ministrowi robót publicznych.

Wiedeń, dnia 9. sierpnia 1914.

Franciszek Józef wkr.

Stürgkh wkr.

Hochenburger wkr.

Forster wkr.

Traka wkr.

Zenker wkr.

Georgi wkr.

Heinold wkr.

Hussarek wkr.

Schuster wkr.

Engel wkr.

Morawski wkr.

220.

Reskrypt Ministerstwa skarbu z dnia 18. sierpnia 1914,

dotyczący wydania biletów bankowych po 2 korony z datą 5. sierpnia 1914.

W myśl prowizorycznego zarządzenia, wydanego na zasadzie rozporządzenia cesarskiego z dnia 4. sierpnia 1914, Dz. u. p. Nr. 198, w porozumieniu z Rządem krajów świętej korony węgierskiej

przy częściowej zmianie artykułu 82. statutu Banku austriacko-węgierskiego, rozpocznie Bank austriacko-węgierski w najbliższym czasie według następującego obwieszczenia wydawanie biletów bankowych po 2 korony z datą 5. sierpnia 1914.

Engel wł.

Obwieszczenie

o wydaniu biletów bankowych Banku austriacko-węgierskiego po 2 korony z datą 5. sierpnia 1914.

Bank austriacko-węgierski rozpocznie w najbliższym czasie w swoich zakładach głównych we Wiedniu i w Budapeszcie jakoteż we wszystkich filiach wydawanie biletów bankowych 2-koronowych z datą 5. sierpnia 1914.

Opis tych nowych biletów bankowych ogłasza się w dodatku do niniejszego obwieszczenia.

Wiedeń, dnia 12. sierpnia 1914.

BANK AUSTRIACKO-WĘGIERSKI.

Popovics
Gubernator.

Wolfrum
Radea generalny.

Schmid
Sekretarz generalny.

(Dodatek.)

Opis dwukoronowego banknotu Banku austriacko-węgierskiego z roku 1914.

Banknoty 2-koronowe Banku austriacko-węgierskiego z daty 5. sierpnia 1914 formatu 113 milimetrów szerokości i 68 milimetrów wysokości są wykonane na białym papierze welinowym.

Strona tekstu przedstawia na tle brunatnawem ozdobionem żyłotami niebieski obraz banknotu, którego środek zajmuje idealna głowa w owalnym obramowaniu. Obramowanie idealnej głowy zawiera po lewej stronie w języku niemieckim a po prawej stronie w języku węgierskim postanowienie karne, brzmiące:

„Die Nachmachung der Banknoten wird gesetzlich bestraft.

A bankjegyek utánzása a törvény szerint büntettetik.“

Po lewej stronie u góry znajduje się cesarski austriacki orzeł i w obramowaniu ozdobionej żyłotami rozety określenie wartości nominalnej banknotu, mianowicie dwóch koron, w ośmiu różnych językach krajowych, a mianowicie w następującym porządku:

DVĚ KORUNY
DWIE KORONY
ДВІ КОРОНИ
DUE CORONE
DVE KRONE
DVIJE KRUNE
ДВІЈЕ КРУНЕ
DOUE COROANE,

po prawej stronie u góry herb krajów świętej korony węgierskiej i ozdobiona żyłotami rozeta, mieszcząca białą cyfrę „2“.

Pod obydwoma rozetami znajduje się po lewej stronie niemiecki, a po prawej stronie węgierski tekst banknotu:

„ZWEI KRONEN

KÉT KORONA

zahlt gegen diese Banknote bei ihren Hauptanstalten in Wien und Budapest sofort auf Verlangen in gesetzlichem Metallgelde die

törvényes ércpénzt bárki kívánságára bécsi és budapesti főintézeleinél azonnal fizet az

OESTERRICHISCH-UNGARISCHE BANK — OSZTRÁK-MAGYAR BANK

Wien, 5. August 1914.

Bécs, 1914. évi augusztus 5-én.

Popovics

Gouverneur. — kormányzó.

Schreiber

Generalrat. — főtanácsos.

Schmid

Generalsekretär. — vezértitkár.“

Odwrotna strona ma obramowane, zielonkawe, żyłotowane tło, na którym widnieje w brunatnym kolorze niemieckie i węgierskie określenie wartości

KRONEN

2

KORONA

2

jakoteż oznaczenie seryi i liczby banknotu.